



Rosenbacher Gemeindeblatt

Amtsblatt der Gemeinde Rosenbach

Nr. 04

Donnerstag 29. März 2018

25. Jahrgang

7. Babytreffen in der Kindertagesstätte „Rotsteinzwerge“

Im Jahre 2017 konnten wir uns über 14 Babys in Rosenbach freuen.



Maria Peschel erhielt für das jährliche Herstellen der Namensfrüchte ein kleines Dankeschön.



Beim Rundgang durch die Kita wurden schon mal die Stühle auf Stabilität geprüft.



In diesem Gemeindeblatt erfahren Sie unter anderem:

- Informationen aus der Gemeinderatssitzung vom 15. März 2018
- Bekanntmachung der Haushaltssatzung 2018

Seite 2

Seite 4

Aus der Gemeinderatssitzung am 15.03.2018

Beratung und Beschlussfassung zum Entwurf und zur Offenlage der Ergänzungssatzung „Am Stadtweg“ Gemarkung Herwigsdorf

Der Gemeinderat hat in seiner Sitzung am 21.09.2017 die Aufstellung der Ergänzungssatzung „Am Stadtweg“ für eine Teilfläche des Flurstückes 1101/4 der Gemarkung Herwigsdorf beschlossen.

Für den Satzungsbereich gibt es die konkrete Absicht, zwei Eigenheime mit Garagen zu errichten. Ziel des Verfahrens ist die Einbeziehung der Fläche in den im Zusammenhang bebauten Ortsteil, um die planungsrechtlichen Voraussetzungen für diese ergänzende bauliche Nutzung am Siedlungsrand zu schaffen. Die Fläche, die in den Ortsteil durch Satzung einbezogen werden soll, muss durch die bauliche Nutzung dem angrenzenden Bereich entsprechen. In diesem südlich an das Satzungsgebiet angrenzenden Bereich, ist Wohnbebauung mit Garagen und Nebengebäuden vorhanden.

Ein Entzug land- oder forstwirtschaftlicher Flächen für bauliche Zwecke ist mit dem Vorhaben nicht verbunden. Durch den Gemeinderat der Gemeinde Rosenbach wurde am 15.03.2018 der Entwurf der Ergänzungssatzung einschließlich Begründung gebilligt und zur Auslegung bestimmt.

Informationen

→ Der Bürgermeister informierte die Gemeinderäte über den Stand beim Umbau des Mittelhofes im OT Herwigsdorf. Die Rohbauarbeiten im Innenbereich sind weitestgehend abgeschlossen. Ende März erfolgt die Einrüstung des Gebäudes, um die Fensteröffnungen anzupassen. Gleichzeitig werden auch die Zimmererarbeiten im März abgeschlossen. Die nächsten Ausschreibungen wie z.B. die Haustechnik befinden sich in Vorbereitung.

→ Die öffentlichen Ausschreibungen für die Sanierung des Sanitärtraktes in der Grundschule/Sporthalle erfolgt Ende März, so dass die Vergabe in der Aprilsitzung beschlossen werden kann.

Bekanntmachungen

Bekanntmachung

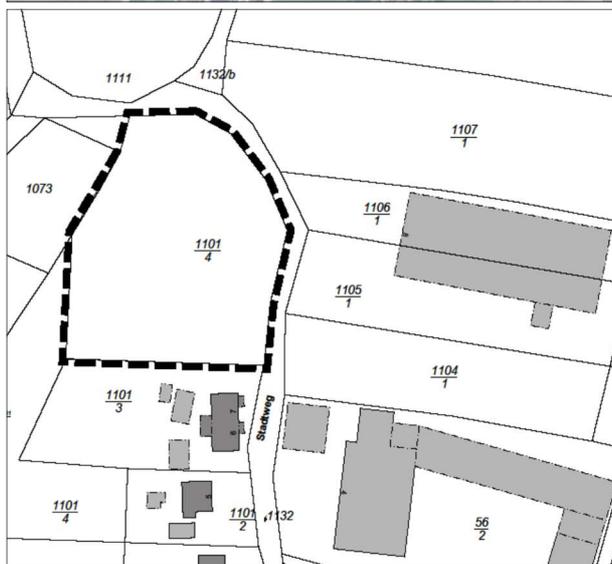
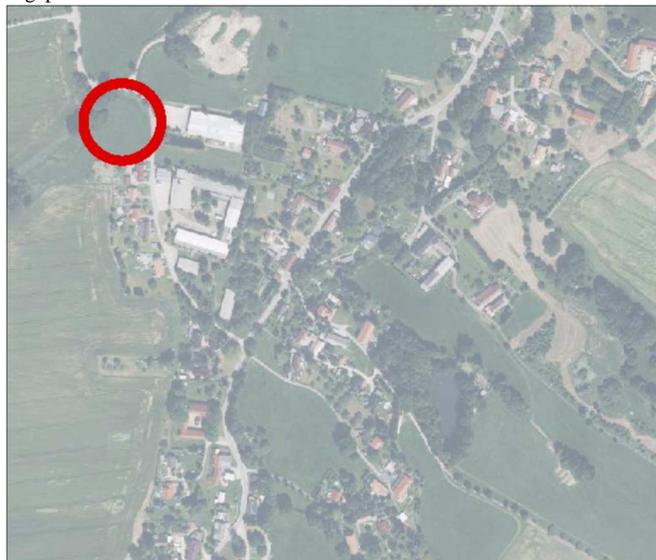
Öffentliche Auslegung des Entwurfes der Ergänzungssatzung nach

§ 34 Abs. 4 Satz 1 Nr. 3 Baugesetzbuch „Am Stadtweg“ - Gemarkung Herwigsdorf

Der Gemeinderat der Gemeinde Rosenbach hat in seiner Sitzung am 21.09.2017 beschlossen für eine Fläche in der Gemarkung Herwigsdorf, gelegen am Stadtweg, eine Ergänzungssatzung gemäß § 34 Abs. 4 Satz 1 Nr. 3 Baugesetzbuch (Bau GB) aufzustellen.

Das im Aufstellungsbeschluss festgesetzte Satzungsgebiet wurde erweitert. Der modifizierte Geltungsbereich umfasst eine Teilfläche des Flurstückes 1101/4 in einer Größe von ca. 0,4 ha. Die Abgrenzung des räumlichen Geltungsbereiches der Ergänzungssatzung ist im beigefügten Lageplan schwarz umrandet und dient zu Übersichtszwecken.

Übersichtsplan
Lageplan unmaßstäblich



Der Entwurf der Ergänzungssatzung „Am Stadtweg“ der Gemarkung Herwigsdorf einschließlich Begründung wurde durch den Gemeinderat der Gemeinde Rosenbach in der Sitzung am 15.03.2018 gebilligt und zur Beteiligung der Öffentlichkeit in Form einer öffentlichen Auslegung bestimmt.

Der Entwurf der Ergänzungssatzung „Am Stadtweg“, Gemarkung Herwigsdorf liegt in der Gemeindeverwaltung Rosenbach, Steinbergstraße 1

vom 11.04.2018 bis einschließlich 18.05.2018

während folgender Zeiten:

Mo./Mittw. 9:00 Uhr - 12:00 Uhr und 13:00 Uhr - 15:00 Uhr
Dienstag 9:00 Uhr - 12:00 Uhr und 13:00 Uhr - 16:00 Uhr
Donnerstag 9:00 Uhr - 12:00 Uhr und 13:00 Uhr - 18:00 Uhr
Freitag 9:00 Uhr - 12:00 Uhr

zu jedermann Einsicht öffentlich aus.

Die Unterlagen können auch im Internet unter www.gemeinde-rosenbach.de und auf dem Zentralen Landesportal des Freistaates Sachsen unter www.bauleitplanung.sachsen.de eingesehen werden.

Während der oben genannten Auslegungsfrist können Stellungnahmen zum Entwurf der Ergänzungssatzung „Am Stadtweg“ vorgebracht werden. Nicht fristgemäß abgegebene Stellungnahmen können bei der Beschlussfassung über die Ergänzungssatzung unberücksichtigt bleiben. Die Gemeinde prüft die vorgebrachten Stellungnahmen und teilt das Ergebnis mit.

Rosenbach, den

Siegel

Unterschrift

⇒ Das Mitteilungsblatt für den Monat Mai erscheint am **28.04.2018**.

➔ **Redaktionsschluss ist der 20.04.2018**

⇒ Am 19.04.2018 findet **keine Bürgermeister-sprechstunde** statt.

⇒ **Sirenenprobelauf**
Mittwoch, 04.04.2018 15.00 Uhr

⇒ **Termine Abfallentsorgung**
Gelbe Tonne: Freitag, 13.04.2018
Blaue Tonne: Dienstag, 24.04.2018

**kostenlose Annahme von sperrigen
Grünabfällen (Baumverschnitt):**

Deponie am Stadtweg im OT Herwigsdorf:
➤ Samstag, den 07.04.2018 14.00 – 16.00 Uhr

⇒ **Der Bürgerpolizist informiert:**

Sprechstunden im Gemeindeamt, Steinbergstr. 1
Donnerstag, 26.04.2018 14.00 Uhr - 16.00 Uhr

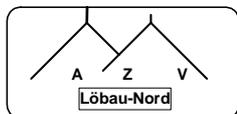
Meine Erreichbarkeit:

Polizeirevier Zittau / Oberland, Standort Löbau
Clara-Zetkin-Straße 1a, 02708 Löbau
Tel.: 03585 865215 oder 0172/6962228

⇒ **Traditionelles Hexenfeuer am 30.04.2018**

Anträge für das Abbrennen von offenen Feuern können **bis 13.04.2018** bei der Gemeindeverwaltung **schriftlich** gestellt werden. Für die Erteilung der Erlaubnis wird eine Gebühr erhoben.

Abwasserzweckverband
Löbau-Nord



**Bekanntmachung die nächste Verbandsversammlung
des Abwasserzweckverbandes Löbau-Nord findet am
24.04.2018 um 17:00 Uhr statt.**

Ort
Gemeindeamt Rosenbach
02708 Rosenbach OT Herwigsdorf
Steinbergstraße 1

Tagesordnung:

1. Begrüßung und Feststellung der Beschlussfähigkeit
2. Bestätigung der Niederschrift zur Verbandsversammlung vom 10.10.2017
3. Bürgerfragestunde
4. Bericht zur Betriebsführung 2017
5. Beschluss zur Vergabe energetische Sanierung Kläranlage
6. Info und Beschluss zur Baumaßnahme Auswechslung Mischwasserkanal Herwigsdorfer Straße Löbau (RÜ 7)
7. Info und Beschluss zur Baumaßnahme Erneuerung MW-Kanal Dammstraße
8. Info und Beschluss zur Baumaßnahme modifiziertes MW-System in Löbau Süd I
9. Allgemeines

gez. Höhne
Verbandsvorsitzender
AZV Löbau-Nord

Veranstaltungen

⇒ Die nächste **Gemeinderatssitzung** findet am Donnerstag, den 19.04.2018 um 19.30 Uhr im Feuerwehrdepot Bischdorf, Kirchweg 8 statt.

Einladung

Die nächste Vollversammlung der **Jagdgenossenschaft Herwigsdorf** findet am **Mittwoch dem 12.04.2018, 19.00 Uhr in der Gaststätte „Einkehrhaus“** statt.

Tagesordnung:

1. Rechenschaftsbericht des Vorstandes
2. Kassenbericht
3. Ergebnis Kassenprüfung
4. Beschluss über Entlastung Jagdvorstand
5. Wahl des Vorstandes
6. Beschluss zum Haushaltsplan 2018/2019
7. Bericht der Jagdpächter
8. Verschiedenes

gez. Kuche
Jagdvorsteher

Die Landfrauen informieren

Die Wanderfreunde treffen sich am Mittwoch, dem 04.04.2018 um 14.00 Uhr an der Schule.



Am Dienstag, dem 17.04.2018 treffen sich um 19.30 Uhr die Landfrauen in der Herwigsdorfer Schule.

Thema: Vorbereitung für die Modenschau



Der Seniorennachmittag ist am Mittwoch, dem 18.04.2018 um 14.30 Uhr in der Herwigsdorfer Schule.

Modenschau

Unsere Frühjahrsmodenschau findet am Samstag, dem 21.04.2018 im Vereinshaus der Kleintierzüchter statt.

Einlass: 14.00 Uhr

Wir würden uns über Anmeldungen freuen.

Die Landfrauen

Verantwortlich für den amtlichen Teil des Mitteilungsblattes:

R. Höhne - Bürgermeister
Gemeindeverwaltung Rosenbach
Steinbergstraße 1,
02708 Rosenbach
Tel.: 0 35 85 / 83 27 03 Fax: 0 35 85 / 86 25 24
E-Mail: info@gemeinde-rosenbach.de
Homepage: www.gemeinde-rosenbach.de

Öffnungszeiten:

Dienstag 9.00 – 11.30 Uhr / 13.00 – 16.00 Uhr
Donnerstag 9.00 – 11.30 Uhr / 13.00 – 18.00 Uhr
Bürgermeistersprechstunde: 14.00 – 18.00 Uhr

Bekanntmachung Haushaltssatzung der Gemeinde Rosenbach für das Haushaltsjahr 2018

Aufgrund von § 74 der Gemeindeordnung für den Freistaat Sachsen (SächsGemO) in der jeweils geltenden Fassung hat der Gemeinderat in der Sitzung am 22.02.2018 folgende Haushaltssatzung erlassen:

§ 1

Der Haushaltsplan für das Haushaltsjahr 2018, der die für die Erfüllung der Aufgaben der Gemeinde voraussichtlich anfallenden Erträge und entstehenden Aufwendungen sowie eingehenden Einzahlungen und zu leistenden Auszahlungen enthält, wird:

im Ergebnishaushalt mit dem

- Gesamtbetrag der ordentlichen Erträge auf	2.194.540 EUR
- Gesamtbetrag der ordentlichen Aufwendungen auf	2.353.090 EUR
- Saldo aus den ordentlichen Erträgen und Aufwendungen (ordentliches Ergebnis) auf	-158.550 EUR
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des ordentlichen Ergebnisses aus Vorjahren auf	0 EUR
- Saldo aus den ordentlichen Erträgen und Aufwendungen einschließlich der Abdeckung von Fehlbeträgen des ordentlichen Ergebnisses aus Vorjahren (veranschlagtes ordentliches Ergebnis) auf	-158.550 EUR
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Erträge auf	0 EUR
- Gesamtbetrag der außerordentlichen Aufwendungen auf	0 EUR
- Saldo aus den außerordentlichen Erträgen und Aufwendungen (Sonderergebnis) auf	0 EUR
- Betrag der veranschlagten Abdeckung von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses aus Vorjahren auf	0 EUR
- Saldo aus den außerordentlichen Erträgen und Aufwendungen einschließlich der Abdeckung von Fehlbeträgen des Sonderergebnisses aus Vorjahren (veranschlagtes Sonderergebnis) auf	0 EUR
- Gesamtbetrag des veranschlagten ordentlichen Ergebnisses auf	-158.550 EUR
- Gesamtbetrag des Sonderergebnisses auf	0 EUR
- Gesamtergebnis auf	-158.550 EUR

im Finanzhaushalt mit dem

- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	2.115.860 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus laufender Verwaltungstätigkeit auf	2.021.680 EUR
- Zahlungsmittelüberschuss oder -bedarf aus laufender Verwaltungstätigkeit als Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen der laufenden Verwaltungstätigkeit auf	94.180 EUR
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Investitionstätigkeit auf	594.890 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	750.050 EUR
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	-155.160 EUR
- Finanzierungsmittelüberschuss oder -Fehlbetrag als Saldo aus dem Zahlungsmittelüberschuss oder -Fehlbetrag aus laufender Verwaltungstätigkeit und dem Saldo der Gesamtbeträge der Einzahlungen und Auszahlungen aus Investitionstätigkeit auf	- 60.980 EUR
- Gesamtbetrag der Einzahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	0 EUR
- Gesamtbetrag der Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	24.150 EUR
- Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit auf	- 24.150 EUR
- Saldo aus Finanzierungsmittelüberschuss oder -Fehlbetrag und Saldo der Einzahlungen und Auszahlungen aus Finanzierungstätigkeit als Änderung des Finanzmittelbestandes auf	-85.130 EUR

festgesetzt.

§ 2

Der Gesamtbetrag der vorgesehenen Kreditaufnahmen für Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen wird auf 0 EUR festgesetzt.

§ 3

Der Gesamtbetrag der Verpflichtungsermächtigungen zur Leistung von Investitionen und Investitionsfördermaßnahmen, der in künftigen Jahren erforderlich ist, wird auf 0 EUR festgesetzt.

§ 4

Der Höchstbetrag der Kassenkredite, der zur rechtzeitigen Leistung von Auszahlungen in Anspruch genommen werden darf, wird auf 300.000 EUR festgesetzt.

§ 5

Die Hebesätze werden wie folgt festgesetzt:

für die land- und forstwirtschaftlichen Betriebe (Grundsteuer A) auf	290 v.H.
für die Grundstücke (Grundsteuer B) auf	400 v.H.
für die Gewerbesteuer auf	390 v.H.

Rosenbach, den 29.03.2018


Höhne
Bürgermeister



Hinweis:
Eine Verletzung der Verfahrens- und Formvorschriften der Sächsischen Gemeindeordnung beim Erlass der Satzung kann nur innerhalb eines Jahres nach der Bekanntmachung dieser Satzung unter Bezeichnung des Sachverhaltes, der die Verletzung begründen soll, schriftlich gegenüber der Gemeindeverwaltung geltend gemacht werden. Dies gilt nicht, wenn die Vorschriften über die Öffentlichkeit der Sitzung, die Genehmigung oder Bekanntmachung der Satzung verletzt worden sind. Nach Ablauf dieser Frist gilt die Satzung als von Anfang an zustande gekommen.

Öffentliche Auslegung:

Der Haushaltsplan 2018 liegt vom 03.04.2018 bis 09.04.2018 während der üblichen Dienststunden in der Gemeindeverwaltung OT Herwigsdorf zur öffentlichen Einsichtnahme aus. Die Rechtsaufsichtsbehörde hat mit Bescheid vom 28.03.2018 die Rechtmäßigkeit der Satzung bestätigt.

Freiwillige Feuerwehr Rosenbach

Montag, 16.04.2018 18:00Uhr
Objektkunde

Ortsfeuerwehr Bischdorf

Freitag, 13.04.2018 20.00 Uhr im Depot
Leitern, Knoten und Bunde

Sonntag, 15.04.2018 09.30 Uhr
Depotreinigung

Ortsfeuerwehr Herwigsdorf

Freitag, 13.04.2018 19.00 Uhr im Depot
Belehrung Gesundheitsausweis
**Nur Kameraden und Anhang mit
Gesundheitsausweis!!!**

im Anschluss, ab 20.00 Uhr
Funkausbildung

Mittwoch, 18.04.2018 17.00 Uhr
Pflege Gerätehaus und Technik

Jugendfeuerwehr

Freitag, 13.04.2018 17.00 Uhr in Herwigsdorf
Jugendflamme, Gruppe im Löscheinsatz praktisch

HEXENFEUER 2018 OT BISCHDORF

Treffpunkt am 30.04.2018 um 19.30
Uhr am Feuerwehrdepot in Bischdorf,
von wo aus der Fackelzug zum
Hexenfeuer führt.

Für das leibliche Wohl sorgt die
Ortsfeuerwehr Bischdorf.

***Die Kameradinnen und
Kameraden der
Ortsfeuerwehr Bischdorf
freuen sich auf Ihren Besuch***

HEXENFEUER 2018 OT HERWIGSDORF

Mit Fackel geht es am 30.04.2018
um 19.00 Uhr von der Schule
Herwigsdorf in Richtung Hexenfeuer.
Für gute Stimmung sorgt die „R&B“
Diskothek. Für das leibliche Wohl ist
ebenfalls bestens gesorgt.

***Auf zahlreiche Gäste freuen sich
die Kameraden und Kameradinnen
der Ortsfeuerwehr Herwigsdorf.***

Medizinische Mitteilung

⇒ Groß- und Kleintierpraxis

TA N. Eisfeld

02708 Rosenbach, Niederhofstraße 23 a

An alle Hühnerhalter!

Am **05.05.2018** und am **26.05.2018** führt unsere Praxis die
Impfung gegen die Newcastle - Krankheit (Atypische
Hühnerpest) durch. Wir bitten um die Vorbereitung von
sauberen Tränken!

**Denken Sie bitte daran, dass die Hühner an diesem Tag
nicht rausgelassen werden!**

Die Impfungen werden in dem Zeitraum von 08.00 Uhr bis
10.30 Uhr durchgeführt.

Telefonische Anmeldung

Mo - Fr: 09.00 – 19.00 Uhr unter **0 35 85 / 86 26 76**

**Beim letzten Weihnachtsbasteln
(Lebendiger Adventskalender) ist in
der Tischlerei Henke, Am Rosenbach 5,
eine rote Damenmütze und ein bunter
Kinderschlauchschal liegen geblieben.**

Beschädigung von Straßenlampen!!!

**Zerstörte Leuchten am „Kleinen Dorfweg“
In letzter Zeit häufen sich die Schäden an den
Straßenleuchten. Vergangene Woche lagen
wieder 2 Laternen auf dem Boden. Hier ist mit
großer Sicherheit Vandalismus im Spiel
gewesen. Die Gemeinde versucht, die
angerichteten Schäden dieser blinden
Zerstörungswut so schnell wie möglich zu
reparieren. Dabei fallen regelmäßig erhebliche
Reparaturkosten von 500 € bis 1000 € pro
Leuchte an.**

GLASEREI LANGNER
M E I S T E R B E T R I E B

Bautzener Str. 14 a (gegenüber Rathaus) · 02748 Bernstadt a. d. E.

☎ 03 58 74 / 2 25 25 · Funk: 01 72 / 3 53 95 20

- Verglasungen aller Art • Bleiverglasungen
- Spiegel • Glasschleifarbeiten
- Wärmeschutzverglasungen
- Schaufensterverglasungen
- Ganzglasanlagen

Öffnungs-zeiten: Mo und Fr 6.30–12.00 Uhr
Di und Do 13.30–17.30 Uhr

GLAS 24h
NOTDIENST

GEBURTSTAGSJUBILARE

*Wir gratulieren allen Jubilaren recht herzlich und wünschen Ihnen alles Gute,
Gesundheit und Wohlergehen.*

OT Bischdorf

am 02.04.	Frau Christa Sitte	zum 80. Geburtstag
am 07.04.	Frau Anni Zimmer	zum 80. Geburtstag
am 19.04.	Herr Wolfgang Auersch	zum 88. Geburtstag
am 23.04.	Frau Renate Schirner	zum 70. Geburtstag
am 27.04.	Herr Gotthard Haase	zum 90. Geburtstag
am 29.04.	Herr Bernd Wachsmann	zum 73. Geburtstag

OT Herwigsdorf

am 05.04.	Frau Rita Falkenberg	zum 80. Geburtstag
am 12.04.	Bernd Hartwig	zum 71. Geburtstag
am 13.04.	Herr Hans Stange	zum 80. Geburtstag
am 13.04.	Herr Christian Fiedler	zum 75. Geburtstag
am 18.04.	Herr Edmund Arlt	zum 75. Geburtstag
am 20.04.	Frau Brigitte Urban	zum 78. Geburtstag
am 23.04.	Herr Günter Katscher	zum 83. Geburtstag
am 26.04.	Herr Klaus Lange	zum 76. Geburtstag



*Lieber Hans,
Geburtstag ist wohl ohne Frage der schönste
aller Ehrentage.
Drum wollen wir keine Zeit verlieren,
zum Wiegenfeste Dir gratulieren.
Wenn wir es auch nicht immer sagen,
wir wissen, was wir an Dir haben.
Denk stets daran, vergiss es nicht,
wir lieben und wir brauchen Dich.*

*Deine Ursel, Evi mit Reiner, Karin mit Gunther,
sowie deine 5 Enkel und 9 Urenkel*



Der Hundertjährige prophezeit für April



Der April hat auch in diesem Jahr seinen typischen Wettermix: Er ist kalt, trocken, warm und nass. Am 3. schneit es, am 5. scheint die Sonne und am 7. regnet es. Vom 8. bis 14. kommt starker Wind auf. Danach scheint die Sonne und es wird angenehm warm. Ab 20. wird es wieder kalt, und es regnet. Der Monat geht mit Frost, Nebel und Raureif zu Ende.



**Ein herzliches
Willkommen den kleinen
Erdenbürgern
von März
Rosalie Haase
Jella Bianca Schlage**

Abteilung Fußball - Ansetzungen im April

Herren

02.04.2018 13:30 Uhr

SpG SV Lautitz 96 – TSV Herwigsdorf 1891

14.04.2018 15:00 Uhr

TSV Herwigsdorf 1891 - SpG SV Arnisdorf-Hilbersdorf

21.04.2018 12:30 Uhr

SpG Blau-Weiß Empor D.Ossig - TSV Herwigsd. 1891

28.04.2018 15:00 Uhr

TSV Herwigsdorf 1891 - SV Schönau-Berzdorf

C-Junioren

07.04.2018 10:30 Uhr

SpG TSV 1861 Spitzkunnersd. - TSV Herwigsd. 1891

15.04.2018 11:30 Uhr

TSV Herwigsdorf 1891 - SpG SV Horken Kittlitz

22.04.2018 10:30 Uhr

Post SV Görlitz - TSV Herwigsdorf 1891

29.04.2018 11.30 Uhr

TSV Herwigsd. 1891 - SpG FV Rot-Weiß 93 Olbersd.

D-Junioren

07.04.2018 09:00 Uhr

TSV Herwigsdorf 1891 - Holtendorfer SV

14.04.2018 10:00 Uhr

VfB Weißwasser 1909 - TSV Herwigsdorf 1891

14.04.2018 12:30 Uhr

FV Eintracht Niesky 2. - TSV Herwigsdorf 1891 2.

21.04.2018 11:30 Uhr

SV Reichenbach - TSV Herwigsdorf 1891 2.

22.04.2018 09:00 Uhr

TSV Herwigsdorf 1891 - FV Eintracht Niesky

28.04.2018 09:00 Uhr

NFV Gelb-Weiß Görlitz 09 2. - TSV Herwigsdorf 1891

28.04.2018 11:30 Uhr

TSV Herwigsdorf 1891 2. - SV Rot-Weiß Bad Muskau

E-Junioren

14.04.2018 09:00 Uhr

SV Horken Kittlitz - TSV Herwigsdorf 1891

21.04.2018 10:30 Uhr

TSV Herwigsdorf 1891 - SV Arnisdorf-Hilbersdorf

28.04.2018 10:30 Uhr

TSV Herwigsdorf 1891 - VfB Weißwasser 1909 2.

F-Junioren

21.04.2018 09:00 Uhr

Herrnhuter SV 90 - TSV Herwigsdorf 1891

28.04.2018 10:30 Uhr

ESV Lok Zittau - TSV Herwigsdorf 1891



1. Mai – gemeinsam Fußball spielen

Wir möchten eine alte Tradition wiederaufleben lassen und am 1. Mai allesamt miteinander Fußball spielen. Eingeladen sind alle, die Lust dazu haben - **Senioren, Herren, Fans, ehemalige und zukünftige Spieler und Junioren bis zum C-Jugend-Alter** (13/14 Jahre)! Je nach Teilnehmerzahl finden sich dann Mannschaften zusammen und wir wählen eine geeignete Spielform (Groß-/Kleinfeld, Spiel/Turnier).

Wer mitmachen möchte, findet sich am **Di., 1. Mai um 13 Uhr** auf dem Sportplatz ein.

(Eine kurze Vorabinformation über Eure Teilnahme wäre für eine gewisse Vorausplanung nett. Sagt es einfach Trainern, Vorstandsmitgliedern etc. oder schreibt an tsv.herwigsdorf@web.de.)

Bambinis begeistern-

Herwigsdorfer sichern sich den Turniersieg

Es war alles angerichtet, um ein gelingendes Turnier für die jüngsten Fußballer stattfinden zu lassen. Eine große Anlage begleitete das Turnier musikalisch. Für das leibliche Wohl sorgten viele TSV-Helfer. Auch dieses Mal trat unser Bürgermeister, Roland Höhne, als Schirmherr des Turnieres in Erscheinung. Für jedes Kind gab es eine Medaille und etliche Kleinigkeiten, nebst einem großen Fass Fassbrause und jeder ging frohen Herzens nach Hause. Zahlreiche angereiste Eltern und Zuschauer feuerten die Kleinsten in jedem Spiel kräftig an. Es wurde gewuselt, gedribbelt, gerannt und der Spaßfaktor war allen Beteiligten anzumerken. Im Modus jeder gegen jeden mit Hin- und Rückrunde behaupteten sich unsere Bambinis gegenüber den anderen Mannschaften. Es war ein sehr spannendes Turnier und der Sieg im letzten Spiel brachte uns den unverhofften Erfolg. Ein großes Lob geht an die Bambinis, die nie den Kopf hängen ließen und immer frei aufspielten.

Es spielten für den TSV Herwigsdorf 1891:

Anni, Benjamin, Bastien, Mason, Felix, Lukas, Milan und Timo

Die Fußballabteilung des TSV Herwigsdorf 1891 bedankt sich nochmals für die tollen sportlichen Leistungen aller Mannschaften und den Sponsoren! Allen voran unserem Bürgermeister Roland Höhne, aber auch der Fa. DIGS für die kleinen Geschenke, die die Kinderherzen höherschlagen lassen. Ebenso geht ein großes Lob an die Helfer im Verkauf & den Stadionsprechern – nur so gelang ein rundum gelungenes Turnier.

OSTERSONNTAG an der BUSCHSCHENKE



**Der Motorradclub lädt am 01.04.2018 ab
10.00 Uhr zur Osterparty in unser
Vereinshaus an der Buschschenke ein.
Für Speis und Trank ist gesorgt!**

Radball in der Bischdorfer Turnhalle

Wann: 21.04.2018
Was: Bezirksliga Schüler B
Wer: Manfred Kleibl & Dominik Hambach
Beginn: 10:00 Uhr

Wann: 28.04.2018
Was: Landesliga Männer
Wer: Marcel Gründer & Stefan Bielß
Beginn: 10:00 Uhr

Für Speis und Trank ist wie immer bestens gesorgt!!!
Auf spannende Spiele und Ihre Unterstützung freut sich der
SV Lok Löbau e.V.



Logopädie
Steffi Göthlich

wünscht frohe Osterfeiertage und
ein paar sonnige Stunden mit der Familie!



Frohe Ostern

wünschen die
Mitarbeiter der
Sozialstation
und
Alten Tagespflege
Herrnhut
allen Kunden,
Angehörigen
und Geschäfts-
partnern.



Foto: Fotolia.de/JenkaAman

Ab sofort zum
Sommerpreis!



Heizprofi

Heizprofi-Fachhandel Eichler Eibau
Hauptstraße 143 · 02739 Eibau
Tel. 0 35 86 / 78 80 61
Tel. 0 35 86 / 70 70 981

Kohle Heizöl Holzpellets

Ausschneiden---Mitbringen---10%-Rabatt!

Das
Salz
muss
runter!



WIR-PUTZEN SIE-HERAUS!

MIT-UNSERER-NEUEN
KÄRCHER-WASCHANLAGE!

KÄRCHER
makes a difference

fahrzeugservice
urland

in Strahwalde,
Telefon 0358732496

Ihr Partner für schwere Stunden
Bestattung Löbau
und Friedhofsdienste GmbH

Pestalozzistr. 12 · 02708 Löbau
Tag & Nacht ☎ 0 35 85 / 490 490
E-Mail: ik-bestattung@web.de

Ihre Ansprechpartner vor Ort: Frau Silvia Lock · Herr Heiko Mrochem

Ihr Vertrauen ist unsere Verpflichtung.



Dirk Schuldt
STEINBILDHAUEREI
Bildhauerei · Steinmetzarbeiten · Restauration
Treppen · Fensterbänke

Am Rosenhain 35
02708 Löbau OT Rosenhain

Grabmale

e-mail: dirk.schuldt@gmx.de
Tel.: 03585 / 45 27 32
Fax: 03585 / 45 28 12
Tel.: 0170-72 39 452

Bestattungsvorsorge
- heute schon an morgen
denken!

Tag & Nacht:
0 35 85/468 55 00

Bestattungshaus
Abschied

Inhaber Michael Mrochem

www.bestattungshaus-loebau.de



02708 Löbau
Eichelgasse 9
(gegenüber Reformhaus)

**Erd-, Feuer- und
Seebestattung**



Jahreslosung 2018: „Gott spricht: Ich will dem Durstigen geben von der Quelle des lebendigen Wassers umsonst.“

Offenbarung 21, 6

Monatspruch April: „Jesus Christus spricht: Friede sei mit euch! Wie mich der Vater gesandt hat, so sende ich euch.“

Johannes 20, 21

Liebe Herwigsdorfer und Bischdorfer,
nach einer langen Winterzeit wünsche ich Ihnen einen guten Start in den Frühling. Möge Ihnen das Licht des Ostermorgens auch in schwierigen Zeiten leuchten und den Weg weisen. Für alle Aufgaben in Hof und Garten wünsche ich Ihnen sehr herzlich Kraft, Gesundheit und Gottes Schutz und Segen.

Ein kurzer Hinweis zu den Geburtstagsbesuchen: Gerne komme ich alle Gemeindeglieder ab dem 70. Lebensjahr besuchen. In der Regel komme ich einige Zeit nach Ihrem Festtag und allem Geburtstagstrubel. Das birgt die Möglichkeit, über Dinge ins Gespräch zu kommen, die man in großer Runde vielleicht nicht besprechen würde. Es kann auch vorkommen, dass ich den einen oder anderen Besuch nicht wahrnehmen kann. Dafür bitte ich um Verständnis! Sie können mir aber einen Hinweis geben, dann komme ich gerne einmal bei Ihnen vorbei!



Seien Sie herzlich begrüßt, Ihr Friedemann Bublitz.

Herzliche Einladung in die Gottesdienste:

30. März 2018, Karfreitag	10.30 Uhr	OT Bischdorf mit Kindergottesdienst	(Pfr. Bublitz)
	14 Uhr	OT Herwigsdorf Andacht zur Sterbestunde mit Konfirmanden	
	16.30 Uhr	Kemnitzer Passionsspiel „Was wird aus uns?“	
01. April 2018, Osterfest	06 Uhr	OT Bischdorf mit anschl. Osterfrühstück im Pfarrhaus	(Pfr. Bublitz)
02. April 2018, Ostermontag	10 Uhr	Löbauer Nikolaikirche	(Supn. Pech)
08. April 2018, Quasimodogeniti	09 Uhr	OT Herwigsdorf	(Pfr. Mögel)
15. April 2018, Misericordias Domini	10 Uhr	OT Bischdorf Kantate-Gottesdienst mit allen Schwesternkirchgemeinden und Kindergottesdienst	(Pfr. Bublitz)
22. April 2018, Jubilate	10 Uhr	OT Herwigsdorf mit Hlg. Abendmahl u. Kindergottesdienst	(Pfr. Bublitz)
29. April 2018, Kantate	10 Uhr	OT Bischdorf mit Taufe und Kindergottesdienst	(Pfr. Bublitz)
06. Mai 2018, Rogate	10 Uhr	OT Herwigsdorf mit Kindergottesdienst	(Pfr. Mögel)

Zu den Kreisen:

Kirchenvorstand	-	Freitag, 13. April, 17 Uhr im Pfarrhaus Bischdorf
Kirchenchor	-	mittwochs, 19.30 Uhr im Pfarrhaus Bischdorf
Bibelstunde	-	Dienstag, 17. April, 19.30 Uhr im Pfarrhaus Bischdorf
Glaubenskurs	-	freitags nach Absprache, 19.30 Uhr im Pfarrhaus Bischdorf
Fraudienst / Seniorenkreis	-	Dienstag, 17. April, 14 Uhr im Pfarrhaus Herwigsdorf (Bitte Fahrdienst anmelden!)
Jugendgottesdienst	-	Freitag, 06. April, 19 Uhr in der Kirche Strahwalde
„Treff am Abend“	-	Donnerstag, 26. April, 19 Uhr im Pfarrhaus Bischdorf; ein Reisebericht von V. und S. Neumann: „Unterwegs mit der Transsibirischen Eisenbahn“

Der nächste Kinderkirchensamstag findet am 21. April, ab 09.30 Uhr statt. Nähere Informationen folgen noch.
Herzliche Einladung an alle Kinder!!!